**Phaåm 18: CAÙC THEÄ NGUYEÄN**

Baáy giôø, Tu-boà-ñeà baïch Phaät:

–Caùc theä nguyeän cuûa Ñaïi Boà-taùt laø nhöõng gì? Ñöùc Phaät baûo Tu-boà-ñeà:

–Ñoù laø saùu phaùp Ba-la-maät, ba möôi baûy phaåm Trôï ñaïo, noäi ngoaïi khoâng, höõu voâ khoâng, möôøi taùm phaùp Baát coäng vaø trí Nhaát thieát. Boà-taùt maëc aùo giaùp caùc coâng ñöùc aáy thaønh töïu thaân Phaät saùng choùi caû tam thieân ñaïi thieân theá giôùi, laïi phoùng quang minh khaép möôøi phöông haèng sa coõi Phaät laøm chaán ñoäng saùu caùch, caùc Boà-taùt ôû coõi Phaät haèng haø sa trong möôøi phöông tieáp nhaän ñöôïc aùnh saùng naøy roài, truï vaøo Boá thí ba-la-maät maëc giaùp Ñaïi thöøa, lieàn bieán hoùa tam thieân ñaïi thieân theá giôùi trôû thaønh löu ly, töï mình hoùa laøm Chuyeån luaân vöông, tuøy theo söï mong caàu cuûa chuùng sinh maø boá thí: Ñoùi cho aên, khaùt cho uoáng, laïnh cho aùo, beänh cho thuoác, coù ngöôøi caàn höông hoa thì cho höông hoa, thích nghi theo thaân töøng chuùng sinh maø cung caáp ñaày ñuû. Laøm vieäc aáy roài, Boà-taùt lieàn noùi haïnh saùu phaùp Ba-la-maät cho hoï. Chuùng sinh nghe Boà-taùt daïy roài cho ñeán luùc thaønh Voâ thöôïng Boà-ñeà hoï cuõng khoâng rôøi haïnh saùu phaùp Ba-la-maät, ñoù laø Boà-taùt maëc aùo giaùp Ñaïi thöøa.

Tu-boà-ñeà! Ví nhö nhaø aûo thuaät bieåu dieãn ôû ngaõ tö ñöôøng, tröôùc maët moïi ngöôøi, tuøy

theo sôû thích cuûa hoï maø boá thí: Côm, nöôùc, aùo, meàn, tieàn cuûa, tuøy theo nhu caàu cuûa töøng ngöôøi, ngöôøi huyeãn ñeàu cung caáp ñaày ñuû.

Tu-boà-ñeà! OÂng nghó xem nhaø aûo thuaät coù boá thí cho ngöôøi khoâng? Tu-boà-ñeà thöa:

–Khoâng coù vaät thí cuõng khoâng coù ngöôøi ñöôïc thí. Phaät baûo Tu-boà-ñeà:

–Boà-taùt töï hoùa thaân laøm Chuyeån luaân vöông thöïc haønh boá thí, tuøy theo sôû thích cuûa ngöôøi öa thích gì maø cho vaät aáy, vöøa yù töøng ngöôøi, tuy cho maø khoâng coù vaät cho vaø ngöôøi nhaän.

Tu-boà-ñeà! Vì phaùp aáy laø phaùp huyeãn neân nhö vaäy.

Laïi nöõa, Tu-boà-ñeà! Ñaïi Boà-taùt truï vaøo Trì giôùi ba-la-maät cuõng hoùa hieän laøm Chuyeån luaân vöông, trong ñòa vò ñoù daïy ngöôøi tu möôøi thieän nghieäp, daïy cho ngöôøi haønh boán Thieàn, boán Taâm voâ löôïng, boán Thieàn voâ saéc, daïy baûo ba möôi baûy phaåm Trôï ñaïo, ñeán möôøi taùm phaùp Baát coäng. Chuùng sinh keå töø khi nghe daïy phaùp cho ñeán luùc ñaéc ñaïo vónh vieãn khoâng rôøi phaùp naøy.

Tu-boà-ñeà! Ví nhö nhaø aûo thuaät bieán hoùa ra moät soá ngöôøi, roài daïy soá ngöôøi aáy tu möôøi thieän nghieäp vaø ba möôi baûy phaåm Trôï ñaïo ñeán möôøi taùm phaùp Baát coäng.

Tu-boà-ñeà! OÂng hieåu theá naøo? Coù ngöôøi thöïc haønh möôøi thieän nghieäp, boán Thieàn, boán Thieàn voâ saéc, cho ñeán ba möôi baûy phaåm Trôï ñaïo vaø möôøi taùm phaùp Baát coäng khoâng?

Tu-boà-ñeà thöa:

–Baïch Theá Toân! Khoâng coù ngöôøi thöïc haønh. Phaät baûo Tu-boà-ñeà:

–Boà-taùt daïy chuùng sinh baèng möôøi thieän nghieäp, ba möôi baûy phaåm Trôï ñaïo, möôøi taùm phaùp Baát coäng, cuõng khoâng thaáy coù ngöôøi truï ôû phaùp naøy. Vì phaùp laø huyeãn hoùa neân nhö vaäy. Tu-boà-ñeà, vì theá neân Boà-taùt maëc giaùp cuûa Ñaïi thöøa.

Tu-boà-ñeà! Boà-taùt truï vaøo Nhaãn nhuïc ba-la-maät cuõng giaùo hoùa chuùng sinh baèng Boá

thí ba-la-maät. Boà-taùt töø khi môùi phaùt taâm trôû ñi phaùt theä nguyeän: “Giaû söû bò chuùng sinh caàm dao gaây haïi, ta ñeàu chaáp nhaän khoâng sinh moät chuùt aùc yù naøo caû maø laïi duøng taâm nhaãn nhuïc giaùo hoùa chuùng sinh. Tuy daïy chuùng sinh baèng phaùp Nhaãn nhuïc nhöng khoâng nhö nhaø aûo thuaät, khoâng coù töôûng veà chuùng sinh. Tu-boà-ñeà, ñoù laø Boà-taùt maëc aùo giaùp Ñaïi thöøa.

Laïi nöõa, Tu-boà-ñeà! Ñaïi Boà-taùt truï vaøo Tinh taán ba-la-maät giaùo hoùa chuùng sinh baèng trí Nhaát thieát maø cuõng gioáng nhö nhaø aûo thuaät, ñoù laø Boà-taùt maëc giaùp Ñaïi thöøa. Boà-taùt truï vaøo Thieàn ñònh ba-la-maät daïy chuùng sinh ôû nôi caùc phaùp, Boà-taùt khoâng thaáy coù phaùp loaïn hay nhaát taâm. Tu-boà-ñeà, ñoù laø Boà-taùt truï vaøo Thieàn ñònh ba-la-maät daïy cho ngöôøi nhaát taâm haønh thieàn, cho ñeán khi thaønh Voâ thöôïng Boà-ñeà vónh vieãn khoâng rôøi ñònh naøy, cuõng chæ nhö nhaø aûo thuaät, vì theá neân goïi laø Ñaïi theä nguyeän.

Laïi nöõa, Tu-boà-ñeà! Boà-taùt truï vaøo Baùt-nhaõ ba-la-maät, nhöng ñoái vôùi caùc phaùp khoâng thaáy coù beân naøy, beân kia vaø söï giaùo hoùa chuùng sinh cuõng nhö huyeãn, khoâng thaáy coù ngöôøi daïy, ngöôøi tieáp thu. Tu-boà-ñeà, ñoù laø caùc theä nguyeän cuûa Ñaïi Boà-taùt.

Laïi nöõa, Tu-boà-ñeà! Boà-taùt maëc giaùp Ñaïi thöøa ñeà laøm an oån voâ löôïng, voâ bieân chuùng sinh trong haèng haø sa coõi Phaät, ñöôïc vaøo saùu phaùp Ba-la-maät, thuyeát cho chuùng sinh nghe veà saùu phaùp Ba-la-maät, nghe roài nhôù maõi cho ñeán khi thaønh Voâ thöôïng Boà-ñeà nhöng cuõng nhö huyeãn khoâng thaáy ngöôøi thoï trì phaùp vaø ngöôøi tieáp nhaän söï giaùo hoùa, ñoù laø Boà-taùt maëc aùo giaùp Ñaïi thöøa.

Boà-taùt maëc aùo Ñaïi thöøa taâm kheá hôïp vôùi trí Nhaát thieát, vò aáy khoâng noùi raèng ta seõ daïy ba möôi baûy phaåm Trôï ñaïo, möôøi taùm phaùp Baát coäng cho bao nhieâu ngöôøi, cuõng khoâng theå noùi bao nhieâu ngöôøi ta khoâng theå daïy, cuõng khoâng noùi ta daïy cho bao nhieâu ngöôøi ñaéc quaû Tu-ñaø-hoaøn, cho ñeán La-haùn, Bích-chi-phaät, khoâng noùi ta khoâng daïy cho bao nhieâu ngöôøi chöùng quaû A-la-haùn, cuõng khoâng noùi ta giaùo hoùa cho bao nhieâu ngöôøi ñöôïc trí Nhaát thieát, hay noùi ta khoâng daïy heát cho soá caùc ngöôøi aáy. Vì vieäc giaùo hoùa cuûa Boà-taùt khoâng coù giôùi haïn, khoâng coù thaân vaø sô.

Tu-boà-ñeà! Boà-taùt cuõng gioáng nhö nhaø aûo thuaät daïy ngöôøi huyeãn, khoâng thaáy coù daïy vaø ngöôøi ñöôïc daïy, ñoù laø theä nguyeän cuûa Ñaïi Boà-taùt.

Tu-boà-ñeà baïch Phaät:

–Nhö con nghe nghóa lyù nôi Ñöùc Phaät, neân bieát Boà-taùt chaúng coù haønh theo theä nguyeän, vì caùc phaùp ñeàu khoâng, neân saéc, thoï, töôûng, haønh, thöùc; nhaõn, nhó, tyû, thieät, thaân, yù; saéc, thanh, höông, vò, xuùc, phaùp; möôøi taùm giôùi... Baùt-nhaõ ba-la-maät, noäi ngoaïi khoâng, ba möôi baûy phaåm Trôï ñaïo, möôøi taùm phaùp Baát coäng, cho ñeán Boà-taùt vaø Ñaïi theä nguyeän ñeàu khoâng.

Baïch Theá Toân! Vì theá neân con bieát raèng, Boà-taùt khoâng coù haønh theo ñaïi theä nguyeän.

Ñöùc Phaät baûo Tu-boà-ñeà:

–Ñuùng nhö lôøi oâng noùi. Phaät baûo Tu-boà-ñeà:

–Trí Nhaát thieát khoâng coù laøm ra, khoâng taïo taùc. Vì taát caû chuùng sinh, Boà-taùt phaùt theä nguyeän lôùn nhöõng chuùng sinh aáy khoâng coù haønh ñoäng khoâng coù taïo taùc.

Tu-boà-ñeà baïch Phaät:

–Trí Nhaát thieát vaø chuùng sinh khoâng haønh ñoäng khoâng taïo taùc laø vì sao vaäy? Ñöùc Phaät ñaùp:

–Vì khoâng thaáy coù ngöôøi, theá neân trí Nhaát thieát khoâng coù haønh ñoäng vaø taïo taùc.

Tu-boà-ñeà! Vì naêm aám khoâng taïo taùc cuõng chaúng khoâng taïo taùc, cho ñeán saùu caên, saùu traàn, ta, ngöôøi, thoï maïng ñeàu khoâng coù choã haønh ñoäng, khoâng coù taïo taùc, vì caûnh giôùi khoâng naém baét ñöôïc.

Tu-boà-ñeà! Nhö moäng, nhö huyeãn, nhö hoùa, nhö tieáng vang, nhö soùng naéng khoâng coù haønh ñoäng, khoâng coù taïo taùc; noäi ngoaïi khoâng, ba möôi baûy phaåm Trôï ñaïo, möôøi taùm phaùp Baát coäng voán khoâng coù haønh ñoäng, khoâng coù taïo taùc, vì khoâng coù caûnh giôùi cöùu caùnh.

Tu-boà-ñeà! Vì theá neân trí Nhaát thieát vaø chuùng sinh khoâng coù, khoâng coù taïo taùc bôûi theá neân bieát Boà-taùt chaúng phaûi haønh theo laø ñaïi theä nguyeän.

Tu-boà-ñeà baïch Phaät:

–Nhö con quaùn chieáu nghóa cuûa Theá Toân noùi, naêm aám khoâng bò troùi buoäc, khoâng ñöôïc giaûi thoaùt.

Baân-naäu Vaên-ñaø-ni hoûi Tu-boà-ñeà:

–Nhöõng gì laø naêm aám khoâng troùi buoäc, khoâng giaûi thoaùt? Tu-boà-ñeà ñaùp:

–Naêm aám nhö moäng, nhö huyeãn, nhö hoùa, nhö tieáng vang, nhö soùng naéng, trong ba thôøi khoâng coù troùi buoäc, khoâng coù giaûi thoaùt; naêm aám khoâng coù ñaàu moái, khoâng coù troùi buoäc, khoâng coù giaûi thoaùt; naêm aám vaéng laëng, khoâng sinh neân khoâng coù troùi buoäc, khoâng coù giaûi thoaùt; duø naêm aám laø thieän, aùc, tuïc, ñaïo, höõu laäu, voâ laäu cuõng khoâng coù troùi buoäc, khoâng coù giaûi thoaùt. Taát caû caùc phaùp nhö: Voâ bieân teá, tòch tónh, saùu phaùp Ba-la-maät, voâ bieân teá, noäi ngoaïi khoâng, ba möôi baûy phaåm Trôï ñaïo, möôøi taùm phaùp Baát coäng, ñaïo, Boà- taùt, trí Nhaát thieát vaø phaùp trí Nhaát thieát, phaùp taùnh, chaân nhö, voâ vi, voâ bieân teá, tòch tónh, khoâng sinh neân taát caû ñeàu khoâng troùi buoäc vaø giaûi thoaùt nhö theá ñoù.

Naøy Baân-naäu! Baèng söï khoâng troùi buoäc, khoâng giaûi thoaùt, Ñaïi Boà-taùt thöïc haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät, trí Nhaát thieát, nuoâi döôõng chuùng sinh, thanh tònh coõi Phaät, gaëp gôõ caùc Ñöùc Phaät, luoân nghe phaùp, luoân dieän kieán caùc Ñöùc Theá Toân, luoân an truï trong thaàn thoâng, khoâng rôøi naêm loaïi maét, chuyeån phaùp luaân, khoâng buoäc, khoâng thoaùt, an laäp chuùng sinh nôi Ba thöøa. Nhö theá ñoù, naøy Baân-naäu, baèng khoâng buoäc, khoâng thoaùt, Ñaïi Boà-taùt thöïc haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät vaø caùc phaùp ñaït ñeán giaùc ngoä, voâ bieân teá, tòch tónh khoâng coù choã sinh.

Baân-naäu neân bieát, ñoù laø Boà-taùt haønh caùc theä nguyeän khoâng troùi buoäc, khoâng giaûi thoaùt.

